

# 2 Samuel 19:42

|     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|     | <div>את</div> <div>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_big</div> <div>hebrew</div> <div>The Hebrew את word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence.</div> <div>For example, in Genesis 1:1 the word is preceded by <div>המלך ואת</div> plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_big</div> <div>hebrew</div> <div>The Hebrew את word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence.</div> <div>For example, in Genesis 1:1 the word is preceded by <div>ביתו את</div> plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_big</div> <div>hebrew</div> <div>The Hebrew את word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence.</div> <div>For example, in Genesis 1:1 the word is preceded by <div>הירדו וכל אנשי דוד עמו</div> בקא אלהים</div> |
| ESV | All the men of Judah answered the men of Israel, "Because the king is our close relative. Why then are you angry over this matter? Have we eaten at all at the king's expense? Or has he given us any gift?"                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| NIV | All the men of Judah answered the men of Israel, "We did this because the king is closely related to us. Why are you angry about it? Have we eaten any of the king's provisions? Have we taken anything for ourselves?"                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| NLT | The men of Judah replied, "The king is one of our own kinsmen. Why should this make you angry? We haven't eaten any of the king's food or received any special favors!"                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |

|  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <div><div>καίplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί</div><div>greek</div><div>Meaning</div><div>* And * Also * Both * Even * Too * So</div><div>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” ἀπεκρίθη <b>πᾶς</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigπᾶς</div><div>greek</div><div>Meaning</div><div>* All * Every * The whole</div><div>Adjective.</div><div>Usage in the New Testament</div><div>The sense of πᾶς depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable.</div><div>With singular countable nouns → “every” John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 <b>ἀνὴρ</b> <b>Ἰουδα</b> <b>πρὸς</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigπρὸς</div><div>greek</div><div>Meaning</div><div>* To or towards * Pertaining to (genitive case) * Near to (dative case) * According to * About</div><div>Preposition. Occurs 703 times in the New Testament.</div><div>πρὸς is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... <b>ἄνδρα Ἰσραηλ καὶ</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί</div><div>greek</div><div>Meaning</div><div>* And * Also * Both * Even * Too * So</div><div>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” εἶπαν <b>διότι ἐγγίζει πρὸς</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigπρὸς</div><div>greek</div><div>Meaning</div><div>* To or towards * Pertaining to (genitive case) * Near to (dative case) * According to * About</div><div>Preposition. Occurs 703 times in the New Testament.</div><div>πρὸς is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... <b>με ὁ</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὁ</div><div>greek</div><div>The definite article <b>βασιλεὺς καὶ</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί</div><div>greek</div><div>Meaning</div><div>* And * Also * Both * Even * Too * So</div><div>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” <b>ἵνα τί</b> οὕτως <b>ἐθυμώθη</b> <b>περὶ τοῦ</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὁ</div><div>greek</div><div>The definite article <b>λόγου</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigλόγος</div><div>Meaning</div><div>* A word or words * Statement * Message * Speech * Account * Used in John to mean God the Son</div><div>Masculine noun. Related to the verb λέγω.</div><div>λόγος in Greek Thought</div><div>Before the New Testament, λόγος already had deep philosophical use. In Greek philosophy, λόγος was the rational principle that ordered the universe, the divine reason that structured all things. In Heraclitus, λόγος referred to the unifying rational principle behind the constant change in the world.... <b>τούτου</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigοὗτος / αὕτη / τοῦτο</div><div>greek</div><div>Meaning:</div><div>* These or this * This one, this person, this thing * They or he or she or it</div><div>Demonstrative pronoun.</div><div>οὗτος usually refers to something close to the speaker — “this” as opposed to ἐκεῖνος (John 9:161 John 5:111 Corinthians 15:501 John 4:9John 5:1Matthew 3:17John 7:26Luke 22:19 <b>μὴ βρώσει ἐφάγαμεν ἐκ τοῦ</b>plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὁ</div><div>greek</div><div>The definite article <b>βασιλέως ἡ δόμα ἔδωκεν ἡ ἄρσιν ἤρεν ἡμῖν</b></div></div> |
|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|     |                                                                                                                                                                                                                |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| KJV | And all the men of Judah answered the men of Israel, Because the king is near of kin to us: wherefore then be ye angry for this matter? have we eaten at all of the king's cost? or hath he given us any gift? |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

[2 Samuel 19:41](#) ← 2 Samuel 19:42 → [2 Samuel 19:43](#)

Return to: [Home Page](#) → [Christianity](#) → [Bible](#) → [Old Testament](#) → [2 Samuel](#) → [2 Samuel 19](#)

From:

<https://groveserver.com/bible/> - **BibleWiki**

Permanent link:

[https://groveserver.com/bible/doku.php?id=2\\_samuel\\_19:42](https://groveserver.com/bible/doku.php?id=2_samuel_19:42)

Last update: **2025/10/23 00:28**

